

# Adatvédelmi nyilatkozat

## Versenyszervezés és felvételi eljárások szervezése

A személyes adatok Európai Parlament által végzett kezelésére az (EU) 2018/1725 rendelet irányadó.

### 1) Ki kezeli az Ön személyes adatait?

- Az Európai Parlament adatkezelőként<sup>1</sup> jár el, az adatkezelésért felelős szerv pedig az Európai Parlament > a Parlament Főtitkársága > Személyzeti Főigazgatóság > Humánerőforrás-fejlesztési Igazgatóság > Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály
- A következő címen veheti fel a kapcsolatot az adatkezelővel/szervezeti egységgel:  
[PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu](mailto:PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu)

### 2) Milyen célból kezeljük az Ön személyes adatait?

Az Ön személyes adatait a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály által szervezett versenyszervezés és különböző felvételi eljárások keretében a pályázók jelentkezéseinek és online vizsgáinak szervezése céljából kezeljük.

#### a) Apply4EP jelentkezési portál

Az adatkezeléshez a KioskEmploi / INASOFT (francia vállalat) által biztosított szoftver (Gestmax) használata szükséges. A következő műveletek során kezeljük az adatokat:

- a pályázók regisztrációja, beleértve az igazoló dokumentumokat is;
- a pályázati anyagok kezelése a felvételi eljárás különböző szakaszaiban;
- kommunikáció a pályázókkal pályázatuk állapotáról;
- a képesítések felvételi bizottság általi értékelése;
- a sikeres pályázókra vonatkozó információk megjelenítése a Parlament munkaerő-felvételi egységei által.

#### b) Online vizsgák

A kiválasztás lebonyolításához a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály online, felügyelt vizsgákat szervezhet, melyeket a TestWe (francia vállalat) bonyolít le.

---

<sup>1</sup> Az „adatkezelő” a személyes adatok kezelésének céljait és eszközeit önállóan vagy másokkal együtt meghatározó közigazgatási szerv, ügynökség vagy egyéb testület. Az adatkezelőt az adott szervezeti egység vezetője képviseli.

3) Mi az adatok kezelésének jogalapja?

Az adatkezelés jogalapja: A személyzeti szabályzat 27–31. cikke és III. melléklete (tisztviselők esetében), az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek 12. cikke (ideiglenes alkalmazottak esetében) és 82. cikke (szerződéses alkalmazottak esetében); az (EU) 2018/1725 rendelet 5. cikke (1) bekezdésének a) és b) pontja.

4) Milyen személyes adatokra terjed ki az adatkezelés?

A következő személyes adatokat kezeljük: Az Ön utóneve, családi neve, neme, születési ideje, állampolgársága, címe, e-mail-címe, telefonszáma, ismert/választott nyelvei, státusza (belső versenyvizsga esetén); A karrierre vonatkozó adatok, beleértve a foglalkoztatás és a szerződések időtartamát; A kiküldetések és a vizsgákhoz kapcsolódó utazások költségeinek visszatérítésére vonatkozó igény esetén szükséges adatok, beleértve a bankszámla adatait és/vagy egyéb pénzügyi adatokat; Az EP Orvosi Szolgálatának véleménye az észszerű alkalmazkodást (például valamelyik vizsga esetében több idő biztosítását) igénylő fogyatékoságról. A vizsgákon részt vevő pályázók teljesítményére vonatkozó valamennyi adatot a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály tárolja, és azokat soha nem továbbítja más szolgálatnak vagy osztálynak, kivéve a személyzeti szabályzat 90. cikke szerinti panaszok vagy bírósági ügyek esetében az EP Jogi Szolgálatá illetékes osztályának.

5) Hogyan kezeljük az Ön személyes adatait?

- Pályázatok

A Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály által szervezett különböző felvételi eljárások online pályázatainak kezeléséhez a KioskEmploi / Inasoft (francia vállalat) által biztosított szoftver (Gestmax) használatára van szükség. Az adatfeldolgozó valamennyi informatikai szervere Európában található. Az adatkezelés kiterjed a pályázók regisztrációjára, a pályázati anyagok kezelésére a felvételi eljárás különböző szakaszaiban, a pályázókkal folytatott kommunikációra pályázatuk aktuális állásáról, a képesítések felvételi bizottság általi értékelésére és a sikeres pályázókra vonatkozó információk megjelenítésére a Parlament munkaerő-felvételi egységei által.

- Online vizsgák

A kiválasztás lebonyolításához a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály online felügyelt vizsgákat szervezhet, melyek a TestWe (francia vállalat) bonyolítja le. Az adatfeldolgozó valamennyi informatikai szervere Európában található, kivéve a TestWe egyik alvállalkozójának kommunikációs célú szerverét (lásd a 8. pontot).

6) Mennyi ideig tároljuk az Ön személyes adatait?

Személyes adatait az alábbiak szerint tároljuk:

- Sikertelen pályázók esetében: a felvételi eljárás lezárultától számított 3 évig és 6 hónapig, a pályázó utolsó bejelentkezése alapján.
- Sikeres pályázók esetében: az alkalmas pályázók jegyzéke érvényességének végéig.
- Saját kezdeményezésre benyújtott pályázatok esetében: az utolsó bejelentkezéstől számított 3 évig.

7) Kik férhetnek hozzá az Ön személyes adataihoz?

Az Ön személyes adataihoz a következők férhetnek hozzá:

- a) KioskEmploi / INASOFT, az online regisztrációk adatfeldolgozója;
- b) TestWe, az online tesztek adatfeldolgozója;
- c) az EP belső szolgálatai vagy más uniós intézmények: az intézményközi együttműködés magában foglalja az intézmények közötti, egyedi kérésre történő adattovábbítást. Az egyéb intézményközi adattovábbítás az EPSO-n keresztül történik. A sikeres pályázók adatait a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály továbbítja az Európai Parlament humánerőforrás- és felvételi szolgálatainak, valamint az Európai Parlament akkreditációért és biztonságért felelős szolgálatának (SAFE főigazgatóság).

8) Megosztják-e az Ön személyes adatait nem uniós országgal vagy nemzetközi szervezettel?

**Igen**, de csak a TestWe által lebonyolított online írásbeli vizsgára való meghívás esetén: mivel a levelezést egy egyesült államokbeli adatfeldolgozó alvállalkozó működteti, az Ön e-mail-címét megosztjuk egy olyan nem uniós országgal, amelyre vonatkozóan az Európai Bizottság **nem** hozott megfelelési határozatot, és az alábbi biztosítékok alkalmazandók.

A TestWe továbbítja a pályázó e-mail-címét és a naplókat (például e-mail-kézbesítési idő, megnyitás időpontja, kattintások száma) az adatfeldolgozó alvállalkozójának, a Twilio / SendGridnek (San Francisco, 375 Beale St #300, San Francisco). Ezeket az információkat csak az alvállalkozó szerverein tárolják 7 napig, majd ezt követően véglegesen törlik.

A kommunikációt kezelő Twilioval kötött szerződés feltételeit megtekintheti az alábbi linkre kattintva: <https://www.twilio.com/legal/tos>.

A Twilio általános adatvédelmi rendelet szerinti kötelezettségvállalása a <https://www.twilio.com/gdpr> címen érhető el.

A Sentry szerverüzemeltetővel kötött megállapodás feltételei a [https://sentry.io/terms/?gclid=CjwKCAjwx\\_eiBhBGEiwA15gLN3kSWDPgNx6ajBJ9sdY6qOXLcu\[...\]8&utm\\_content=g&utm\\_medium=cpc&utm\\_source=google&utm\\_term=sentry](https://sentry.io/terms/?gclid=CjwKCAjwx_eiBhBGEiwA15gLN3kSWDPgNx6ajBJ9sdY6qOXLcu[...]8&utm_content=g&utm_medium=cpc&utm_source=google&utm_term=sentry) címen érhetőek el.

9) Sor kerül-e olyan automatizált eljárásokra<sup>2</sup> és/vagy profilalkotásra<sup>3</sup>, amelyek Önt érintő döntések alapjául szolgálhatnak?

**Nem.**

10) Milyen jogok illetik meg Önt?

Önnek jogában áll:

- hozzáférni személyes adataihoz,
- kérelmezni személyes adatainak helyesbítését,
- adott esetben kérelmezni személyes adatainak törlését,
- adott esetben kérelmezni az adatkezelés korlátozását,
- adott esetben élni az adathordozhatósághoz való joggal,
- adott esetben tiltakozni az adatkezelés ellen.

Ha élni kíván e jogaival, kérjük az alábbi címen lépjen kapcsolatba az adatkezelővel:  
[PERs-TalentSelection@europarl.europa.eu](mailto:PERs-TalentSelection@europarl.europa.eu)

#### **Panasztételi jog:**

Ha bármilyen észrevétele vagy panasza van személyes adatai kezelésének módját illetően, a következő e-mail-címen léphet kapcsolatba az Európai Parlament adatvédelmi tisztviselőjével: [data-protection@europarl.europa.eu](mailto:data-protection@europarl.europa.eu).

Önnek joga van az [európai adatvédelmi biztosnál](https://edps.europa.eu) panaszt tenni a következő e-mail címen: [edps@edps.europa.eu](mailto:edps@edps.europa.eu).

---

<sup>2</sup> Kizárólag automatikus eszközökkel, emberi közreműködés nélkül végzett döntéshozatal. {Fiktív példák: olyan internetes oldal alkalmazása, amelyen bizonyos lehetőségek kiválasztása Önt automatikusan különböző levelezőlistákra helyezi, ahonnan havi rendszerességgel hírleveleket küldenek Önnek / automatizált rendszer alkalmazása „feleletválasztós” tesztre adott válaszok megjelölésére, és megkövetelt minimális pontszám előírása a helyes válaszok száma alapján.}

<sup>3</sup> A profilalkotás egy adott egyén személyiségének, viselkedésének, érdeklődési körének és szokásainak elemzése abból a célból, hogy előrejelzéseket lehessen készíteni vagy döntéseket lehessen hozni az illetőről. Ezt az eljárást az érintett munkahelyi teljesítményére, gazdasági helyzetére, egészségi állapotára, személyes preferenciáira vagy érdeklődési körére, megbízhatóságára vagy viselkedésére, tartózkodási helyére vagy helyváltoztatásaira vonatkozó jellemzők elemzésére és előrejelzésére használják. {Fiktív példa: a közösségi média eszközeinek használata során adatokat gyűjtenek, és rögzítik a felhasználói szokásait. Ezt követően ezen adatok alapján új vagy más szempontból előre jelzik az Ön szándékait.}

## **Az Európai Parlament Főtitkársága által szervezett versenyvizsgák és felvételi eljárások online vizsgáira vonatkozó adatvédelmi nyilatkozat**

A személyes adatokat az Európai Parlament a természetes személyeknek a személyes adatok uniós intézmények, szervek, hivatalok és ügynökségek általi kezelése tekintetében való védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló, 2018. október 23-i (EU) 2018/1725 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek (HL L 295., 2018.11.21., 39. o.) megfelelően kezeli.

A Európai Parlament az online vizsgák lebonyolítása céljából szerződést kötött a TestWe szolgáltatóval. A személyes adatoknak e szolgáltató általi kezelése szintén az (EU) 2018/1725 rendelet hatálya alá tartozik. A TestWe szolgáltatónak tehát tiszteletben kell tartania a rendeletből eredő valamennyi kötelezettséget. A TestWe és annak az Európai Parlament nevében adatkezelési tevékenységet végző alvállalkozói az említett rendelet 3. cikkének 12. pontja értelmében vett „adatfeldolgozók”.

### **1. Jogalap**

Az adatkezelési művelet jogalapját a személyzeti szabályzat 29. cikke (az Európai Parlament üres álláshelyeinek betöltését szabályozó rendelkezések) és az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek 12. és 82. cikke (az Európai Parlament ideiglenes, illetve szerződéses alkalmazottainak felvételét szabályozó rendelkezések) képezik.

### **2. Az Ön személyes adatainak felhasználása**

- a) Adatait csak abból a célból kezelik, amelyre az adatgyűjtés és -továbbítás vonatkozott.
- b) A TestWe szolgáltató teljes mértékben megfelel az általános adatvédelmi rendeletnek, és szerződésben vállalt kötelezettséget arra, hogy kizárólag a szervezett vizsgák céljából kezeli a személyes adatokat.

### **3. Milyen adatokat kezelünk?**

- a) Az Európai Parlament és szolgáltatója az alábbi személyes adatokat kezeli az online vizsgák szervezése és lebonyolítása céljából:
  - i. családi név, utónév, e-mail-cím, telefonszám, a pályázó azonosító száma, a felvételi eljárás, amelyen Ön részt vesz, a levelezés nyelve és a nyelv, amelyet

Ön a vizsgák nyelveként kiválasztott, a vizsgán adott válaszok, a vizsgákhoz használt operációs rendszer és eszköz részletes adatai;

- ii. a webkamera által a vizsgák során továbbított képanyag, beleértve a személyazonosító okmány képét is.
- b) A kezelt adatok forrása:
- i. a pályázók által a jelentkezés / részvételi szándék kifejezésének pontján szolgáltatott adatok,
  - ii. a vizsgák során szolgáltatott adatok.
- c) A pályázók által az észszerű alkalmazkodás szükségességével kapcsolatban szolgáltatott adatokat az Európai Parlament nem osztja meg a szolgáltatóval. A szolgáltatót csak az érintett pályázó esetében végrehajtandó észszerű alkalmazkodási intézkedés(ek)ről tájékoztatják.
- d) A pályázók adatai az adatkezelési művelet során nem képezik automatizált döntések tárgyát.

#### **4. Az adatok címzettjei**

A pályázók által az online írásbeli vizsga keretében a TestWe platformon keresztül szolgáltatott adatokat csak a következőkkel osztjuk meg:

- a) Az Európai Parlament Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztályának, valamint a Gyakornokok Felvételi Osztályának (a szükséges ismeret elve alapján) korlátozott számú munkatársa, akik a pályázó részvételével zajló felvételi eljárás irányításáért felelősek.
- b) Az Európai Parlament felvételi bizottságának tagjai, akiknek feladata a pályázók válaszainak értékelése és a pályázók webkamerás képein észlelt eseményekkel kapcsolatos döntések meghozatala.
- c) A TestWe szolgáltató (a szükséges ismeret elve alapján) korlátozott számú munkatársa, a vizsgák megszervezése érdekében (beleértve a meghívók e-mailben való elküldését a pályázóknak, a pályázók által a vizsgák során jelentett technikai problémák megoldását, a webkamerák felvételeinek megtekintését a vizsgákat követően, valamint a tesztek feldolgozását az Európai Parlament Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztályának való továbbítás céljából).
- d) Panasz vagy fellebbezési eljárás esetén a jelöltek adatait az Európai Parlament Jogi Szolgálatára rendelkezésére lehet bocsátani.

A pályázók adatait nem továbbítják az Európai Parlamenten kívüli feleknek, kivéve a pályázók kommunikáció céljából használt e-mail-címét (lásd a 6. pont d) alpontját).

#### **5. A vizsgákhoz használt szoftver**

- a) A vizsgafeltételek és -utasítások betartásának biztosítása érdekében a vizsga elvégzéséhez letöltendő TestWe szoftver engedélyt fog kérni arra, hogy a vizsga ideje alatt adminisztrátori jogosultságokat használhasson számítógépének lezárásához. Ezek a jogok a vizsga befejezése után azonnal visszavonhatók.

- b) A szolgáltató szoftvere nem lép kapcsolatba az Ön számítógépén található más szoftverekkel. Harmadik fél szoftverével nem történik információ- vagy adatcsere.
- c) A szolgáltató szoftvere semmilyen módon nem irányítja a pályázó számítógépét annak érdekében, hogy más szoftverrel vagy alkalmazással bármilyen más műveletet vagy interakciót irányítson vagy működtessen.

## **6. Adatbiztonság**

- a) A TestWe olyan szervereket használ, amelyek Párizsban (Franciaország) találhatóak, és az adatokat is ott kell megőrizni.
- b) A szerverek az Amazon Web Services (AWS) vállalat tulajdonát képezik, és megfelelnek a legmagasabb szintű megfelelési és biztonsági követelményeknek. Az AWS szerződési feltételei a következő címen érhetők el: [https://aws.amazon.com/service-terms/?nc1=h\\_ls](https://aws.amazon.com/service-terms/?nc1=h_ls)
- c) A személyes adatokat titkosítva tárolják, és a TestWe csak a kizárólag az ő birtokában lévő biztonságos kulcs használatával férhet hozzájuk.
- d) Az Ön személyes adatait a következő módon osztják meg egy nem uniós országgal: a TestWe szolgáltató által a pályázók részére e-mailek küldése céljából továbbított egyetlen adat a pályázó e-mail-címe és a naplók (például az e-mail kézbesítésének időpontja, a megnyitás időpontja, a kattintások száma). Ezeket az információkat az egyesült államokbeli alvállalkozó szerverein tárolják 7 napig, majd ezt követően véglegesen törlik.

A kommunikációt kezelő Twilioval kötött szerződés feltételeit megtekintheti az alábbi linkre kattintva: <https://www.twilio.com/legal/tos>

A Twilio általános adatvédelmi rendelet szerinti kötelezettségvállalása a következő címen érhető el: <https://www.twilio.com/gdpr>

A Sentry szerverüzemeltetővel kötött megállapodás feltételei a következő címen érhetők el: [https://sentry.io/terms/?qclid=CjwKCAjwx\\_eiBhBGEiwA15qLN3kSWDPgNx6ajBJ9sdY6qOXLcu\[...\]8&utm\\_content=q&utm\\_medium=cpc&utm\\_source=google&utm\\_term=sentry](https://sentry.io/terms/?qclid=CjwKCAjwx_eiBhBGEiwA15qLN3kSWDPgNx6ajBJ9sdY6qOXLcu[...]8&utm_content=q&utm_medium=cpc&utm_source=google&utm_term=sentry)

## **7. A tájékoztatáshoz és a helyesbítéshez való jog:**

- a) A pályázóknak bármikor jogukban áll adataikat helyesbíteni, kiegészíteni vagy frissíteni.
- b) Ennek érdekében, kérjük, forduljon a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztályhoz az alábbi címen: [PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu](mailto:PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu)

## **8. Az adatok megőrzése**

- a) A pályázók adatai:

- i. A pályázók válaszait a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály a vizsgákat követően letölti a TestWe szolgáltatótól az EP szervereire. A Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály a sikeres pályázók jegyzékének közzétételétől számított 2,5 évig tárolja a pályázók írásbeli válaszait.
  - ii. A TestWe legfeljebb egy évig tárolja a pályázók válaszait, majd törli azokat. A pályázóknak az e dokumentum fentebbi 3. pontja a) alpontjának i. alpontjában említett személyes adatait a szolgáltató a vizsgák időpontjától számított legfeljebb egy évig tárolja, majd törli.
- b) A pályázók webkamerával rögzített képei: A pályázókról a vizsgák során webkamerával készített képeket, beleértve a személyazonosító okmányuk képét is, a TestWe legfeljebb két hónapig tárolja, majd törli.
- i. Abban az esetben, ha a pályázóról webkamerával készített képek egyértelműen bizonyítják a teszt során tanúsított gyanús viselkedést, a pályázóról webkamerával készített képeket továbbíthatják az Európai Parlamentnek, ahol öt évig tárolhatják, hogy a személyzeti szabályzat 90. cikkének (2) bekezdése szerinti panasz benyújtása esetén a képek rendelkezésre álljanak.
  - ii. Azok az elutasított panaszok, amelyekkel kapcsolatban az érintett személy fellebbezést nyújt be a Törvényszékhez (és egyes esetekben később a Bírósághoz) mindaddig nyitva maradnak, amíg a Parlament eleget nem tesz a Bíróság ítéletének.

## **9. Adatkezelő**

Az adatkezelő a Tehetségkiválasztási és -felkutatási Osztály vezetője: [PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu](mailto:PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu)

## **10. Az adatvédelmi tisztviselővel és az európai adatvédelmi biztossal való kapcsolatfelvétel joga**

- a) Az érintetteknek bármikor jogukban áll kapcsolatba lépni az Európai Parlament adatvédelmi tisztviselőjével a [data-protection@europarl.europa.eu](mailto:data-protection@europarl.europa.eu) e-mail-címen.
- b) Az érintetteknek bármikor jogukban áll panaszt tenni az európai adatvédelmi biztosnál a következő e-mail címen: [edps@edps.europa.eu](mailto:edps@edps.europa.eu).